



## APPEL D'OFFRE CDE Pontiac

La Corporation de Développement Économique (CDE) demande des soumissions pour le projet suivant :

**PROJET : Entretien des chemins forestiers sur le territoire de la MRC Pontiac.\***

Durée du projet : **mai 2009 à octobre 2009**

La CDE Pontiac est intéressée à recevoir des soumissions afin d'établir une base de données de contracteurs ainsi qu'une liste de prix pour l'entretien des chemins forestiers. Les chemins visés sont: Picanoc/Usborne, Bois-Francis, Schyan, Rapides des Joachims, Traverse Charette et Traverse Manitou.

Les plans et devis seront disponibles à partir du 14 avril 2009 aux bureaux de la MRC de Pontiac entre 8 h 30 et 16 h.

Les soumissions doivent être adressées à M. Dean Pantalone avec la mention **SOUSSION CH. FORESTIERS** et ce, jusqu'au **mercredi 22 avril 2009 à 16 h.**

L'évaluation des soumissions se fera par un comité de trois personnes établi par le comité d'administration de la CDE.

Pour toute information contacter :

Dean Pantalone  
CDE Pontiac  
602, route 301 N, C.P. 460  
Campbell's Bay Qc.  
819-648-5689, Poste 235  
d.pantalone.cde@mrcpontiac.qc.ca

*\*Ce projet est conditionnel à l'approbation de la MRNF*



## CALL FOR TENDER CDE Pontiac

The Economic Development Corporation (CDE) is accepting tenders for the following project:

**PROJECT: Maintenance of forestry roads on the MRC Pontiac territory.\***

Duration of Project: **May 2009 to October 2009**

The CDE Pontiac is interested in receiving tenders to establish a database of contractors as well as a price list for the maintenance of the forestry roads. The concerned roads are the following: Picanoc/Osborne, Bois-Francis, Schyan, Rapides des Joachims, Traverse Charette et Traverse Manitou.

The book of technical specifications will be available from April 14, 2009 at the MRC Pontiac between 8:30 am and 4:00 pm.

Tenders must be addressed to Mr. Dean Pantalone with the mention **FORESTRY ROAD TENDER** and this by **Wednesday April 22, 2009 at 4:00 pm.**

The evaluation process will be performed by a selection committee of 3 people established by the board of directors of the CDE.

For further information, please contact:

Dean Pantalone  
CDE Pontiac  
602, route 301 N, C.P. 460  
Campbell's Bay Qc.  
819-648-5689, Poste 235  
d.pantalone.cde@mrcpontiac.qc.ca

*\*Project conditional on the approval of the MRNF*